

М. Шукало

СОВРЕМЕННЫЕ ТЕНДЕНЦИИ РАЗВИТИЯ ЛЕКСИЧЕСКОГО СОСТАВА ФРАНЦУЗСКОГО ЯЗЫКА

Современный французский язык – результат долгой эволюции, влияние на которую оказало множество факторов и ключевых мировых событий. На протяжении многих веков существовало противоречие между растущим стремлением людей точнее и ярче выразить свои мысли и чувства и возможностями лексической системы языка. Именно этот конфликт служит источником дальнейшего развития лексики.

Как и другие европейские языки, французский язык пополнял свой языковой состав при помощи образования новых лексических единиц. Новые слова создавались писателями и философами во все времена. Однако самым богатым на новые термины являлся XX век.

В шестидесятые годы вошли в моду англицизмы (*jeans* – ‘джинсы’, *pusher* – ‘торговец наркотиками’ и др.), в семидесятые возникла тенденция сокращать слова и словосочетания, в том числе до аббревиатур (*perm* – ‘*permission*’, *ado* – ‘*adolescent*’). С ростом использования компьютеров и Интернета в процессе словообразования начал участвовать префикс *cyber-* (*cyberculture* – ‘интернет-культура’, *cyberdépendance* – ‘компьютерная зависимость’).

Все ключевые события современности находят отражение в изменении лексического состава языка. Эти и другие слова появились в результате научных открытий на территории Франции и на международной арене, появлением тренда на защиту природы и продукцию с приставкой *эко-*, ростом популярности криптовалюты и новых электронных изобретений. Больше всего неологизмов связано с областями информационных технологий, политики, социальных отношений.

Так, развитие сферы информатики и компьютерной техники породило ряд следующих заимствований: *ban* – ‘бан, запрет’, *captcha* – ‘капча’, *hashtag* ‘хештег’, *twitter* – ‘социальная сеть Твиттер’, *geek* – ‘гик, компьютерный фанат’. Ковид и самоизоляция также привнесли новые лексические единицы во французский язык: *quatorzaine* – ‘14-дневный карантин’, *télétravailler* ‘работать дистанционно’, а само название инфекции *Covid-19* приняло форму женского рода с артиклем *la*. Словарный запас языка пополняется также посредством изменения значения слов. Так, глагол *suivre* приобрел значение слежения за кем-то в соц-сетях, слово *mur* начало использоваться для обозначения стены с изображениями и текстом в социальных сетях, например, на Facebook.

Таким образом, все вышеперечисленные наблюдения позволяют сделать вывод о значительном пополнении лексического состава французского языка. Однако не каждое пополнение словаря является его обогащением. Непрерывный процесс заимствований из английского языка, значительно участвовавший за последние 10 лет, ставит под вопрос чистоту французского языка.